



Stadsstyrelsen

Tid 27.01.2025 klo 17:00 - 20:10

Plats Stadsstyrelsens mötesrum

Behandlade ärenden

§	Rubrik	Sida
§ 15	Stranddetaljplanen för Drottningstrand / Godkännande av stranddetaljplanen / Sfm-ärende	4
§ 16	Bokslutet 2024 / Preliminärt innehåll / Sfm-ärende	9
§ 17	Statsandelsbeslut 2025	10
§ 18	Stadens besvär till HUS samkommun över stängningen av Lojo förlossningsavdelning	12
§ 19	Tekniska väsendets uppläggning av arbetsuppgifter / Sfm-ärende	14
§ 20	Övervakningsavtal för Östra hamnens försäljningsplatser	16
§ 21	Ändringar i förvaltningsstadgan / Direktionen för Hangö vatten	20
§ 22	Hangö Bowlingförbunds understödsansökan	22
§ 23	Avtal om köptjänst med Svenska folkskolans vänner	23
§ 24	Utomhusreklam vid välfärdsområdes- och kommunalvalet 2025	24
§ 25	Meddelanden från sfm 21.1.2025	25
§ 26	Meddelanden	27
§ 27	Nämndernas protokoll och tjänsteinnehavarbeslut	28



Tid 27.01.2025 klo 17:00 - 20:10

Plats Stadsstyrelsens mötesrum

Deltagare

Närvarande	Söderholm Sture	ordförande	
	Laine Sami	vice ordförande	
	Lesch-Saarinen Helena	ledamot	
	Rantala Fredrik	ledamot	
	Pulkkinen Jaana	ledamot	
	Förström Bernt	ersättare	Kl 18.52-18.56, § 20
	Rönblad Tom	ledamot	ej på plats kl 18.52-18.56, § 20
	Salo Eira	ledamot	
	Ruuska Pertti	ledamot	
	Liettyä Katja	ledamot	
	Pääkkö Aila	sfm:s ordförande	
	Horn Stephan	sfm:s 1 vice ordförande	
	Gran Birgitta	sfm:s 2 vice ordförande	
	Övriga	Ståhl Petra	stadsdirektör
Nina Näsänen		informatör	Kl 17.45-18.12
Kim Adolfsson		konsernekonomichef	Kl 18.17-18.48
Pusa Pekka		Hangö Bowlingförbunds representant	
Hanna Höglund		sekreterare	

Sammanträdets laglighet och beslutförhet

Beslut Ordförande konstaterade sammanträdet lagligt sammankallat och beslutfört.

Val av protokolljusterare

Beslut Till protokolljusterare valdes Fredrik Rantala och Helena Lesch-Saarinen.

Underskrifter

Sture Söderholm
ordförande

Hanna Höglund
sekreterare

Behandlade ärenden 15 - 27

Justering av protokoll

Fredrik Rantala
protokolljusterare

Helena Lesch-Saarinen
protokolljusterare



Protokollet framlagt till påseende

30.1.2025 Stadens www-sidor

Intygar

Hanna Höglund



Stadsstyrelsen

§ 15

27.01.2025

Stranddetaljplanen för Drottningstrand / Godkännande av stranddetaljplanen / Sfm-ärende

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 15
501/10.02.00/2024

1526/50.503/2022

MILJÖ 27.01.2022 § 15

På Tvärminne området i Hangö har det varit på gång en stranddetaljplan som omfattar flera fastigheter, och vars planering ännu är på hälft. Markägarna har lämnat in ett förslag till Hangö stad om en ny avgränsning av planområdet. Det nya planområdet gäller en del av de fastigheter som ingår i den ofärdiga stranddetaljplanen. Markägarna föreslår för Hangö stad, att den tidigare igångsatta stranddetaljplanen skall avslutas för de fastigheter, vars markägare är med i det nya förslaget (Liite 2). Fastigheterna Drottningstrand 78-401-3-27 och Nygård I 78-401-3-11 och deras område förs vidare som en egen stranddetaljplan enligt det bifogade programmet för deltagande och bedömning.

Planeringsområdets namn är Stranddetaljplan för Drottningstrand.

Stranddetaljplanen uppgörs av DI Seppo Lamppu / Kiinteistökehitys ja Kaavoitus SKLM OY.

/

Bilagor

- Program för deltagande och bedömning per 2.9.2021
- Brev om delvist avslutande av den gamla planen
- Bilaga 1 Markägarnas motion
- Bilaga 2 Områdeskarta

Förslag (Luukkonen)

Miljönämnden

1. konstaterar, att stranddetaljplaneringen som varit igång avslutas för fastigheternas 78-401-3-27 och 78-401-3-11 del.
2. antecknar för kännedom att stranddetaljplaneringen av fastigheterna Drottningstrand 78-401-3-27 och Nygård I 78-401-3-11 har startat. Information om att planen anhängiggjorts kungörs,
3. beslutar att godkänna program för deltagande och bedömning per den 2.9.2021. Program för deltagande och bedömning kungörs till kännedom och det finns till påseende vid tekniska och miljöverket under hela den tid planeringsarbetet pågår. Planen uppdateras vid behov under planeringsarbetets gång

Program för deltagande och bedömning sänds för kännedom till stadsstyrelsen.

Beslut

Förslaget godkändes.



Stadsstyrelsen

§ 15

27.01.2025

Tilläggsuppgifter

Stadsgeodet Kukka-Maaria Luukkonen, 040 135 9281

MILJÖ 12.05.2022 § 85

Förslaget till stranddetaljplan för Drottningstrand har utarbetats av plankonsulten. Planen berör en del av fastigheten Drottningstrand 78-401-3-27 och en del av fastigheten Nygård I 787-401-3-11

/

Bilagor

- Planförslag per 22.4.2022
- Planbeskrivning per 22.4.2022
- Beskrivningens Bilaga 1 Övervakningsblankett
- Beskrivningens Bilaga 2 Karta och bestämmelser

Planens övriga material: www.hanko.fi/drottningstrand_sdp

Förslag (Luukkonen)

Miljönämnden tar del av förslaget till stranddetaljplan för Drottningstrand och beslutar föreslå för stadsstyrelsen, att

- framlägga planförslaget till offentligt påseende på stadens hemsidor samt vid tekniska och miljöverket under minst 30 dagar i enlighet med MBL 65 § och MBF 27 §
- utlåtanden om planförslaget begärs åtminstone av myndigheter och samfund nämnda i programmet för deltagande och bedömning.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter

Stadsgeodet Kukka-Maaria Luukkonen, 040 1359 281
Markanvändningsplanerare Anna Johanson, 040 1359 285

STST 23.05.2022 § 142 */*

Bilagor

- Planförslag per 22.4.2022
- Planbeskrivning per 22.4.2022
- Beskrivningens Bilaga 1 Övervakningsblankett
- Beskrivningens Bilaga 2 Karta och bestämmelser

Planens övriga material: www.hanko.fi/drottningstrand_sdp

Förslag

Stadsstyrelsen beslutar enligt miljönämndens förslag

- framlägga planförslaget offentligt till påseende på stadens hemsidor samt vid tekniska och miljöverket under minst 30 dagar i enlighet med MBL 65 § och MBF 27 §
- begära utlåtanden om planförslaget åtminstone av myndigheter och samfund nämnda i programmet för deltagande och bedömning.

Beslut

Förslaget godkändes.



Stadsstyrelsen

§ 15

27.01.2025

Tilläggsuppgifter

Stadsgeodet Kukka-Maaria Luukkonen, 040 1359 281
Markanvändningsplanerare Anna Johanson, 040 1359 285

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 15

Ärendets fortsatta behandling

Stranddetaljplanen för Drottningstrand har varit framlagt till påseende 15.9-15.10.2022. Inga anmärkningar inlämnades.

Ultåtanden avgavs av Västra Nylands musum, Västra Nylands räddningsverk, Nylands NTM-central, Försvarsmakten, Caruna Oy, Sydspetsens miljöhälsa, direktionen för Hangö Vatten samt byggnadsinspektionen och miljöskyddet. Museiverket och Nylands förbund meddelade att de inte avger utlånande.

Dessutom hölls myndighetsförhandling 12.12.2023.

Plankonsulten har upprättat bemötandena till erhållen respons.

Både NTM-centralen samt Försvarsmakten förhåller sig kritiskt till bullerinverkan på stranddetaljplaneområdet. I landskapsplanen har för området anvisats "bullerområden som berörs av Försvarsmaktens verksamhet". Försvarsmakten anser dock att i planen kan anvisas för det befintliga kvartersområdet fritidsboende, men inte ett nytt kvartersområde som möjliggör nybygge av fritidsbostäder. NTM-centralen påpekar i sitt eget utlåtande att i planlösningen bör beaktas vad Försvarsmakten uttalar sig om placering av nya fritidsbostäder på bullerområdet för avfyrning.

I samband med planarbetet har det upprättats ny modellering av buller, de senaste åren 2023 och 2025. På basen av resultaten har det varit möjligt att anvisa i planen ett tillräckligt område skyddat från buller för behoven för att bygga fritidsbostäder, då bullernivån blir under 55 db. Utredningarna baserar sig på tidigare Försvarsmaktens avfyrningsmängder.

4 a § (29.3.2019/467)

Den nationella säkerheten i områdesanvändningen

I planeringen av områdesanvändningen ska utvecklingsbehoven hos landets försvar, gränssäkerheten och gränsbevakningen, befolkningsskyddet och försörjningsberedskapen tillgodoses och det ska säkerställas att verksamhetsförutsättningarna för de aktörer som svarar för dessa funktioner inte försämras.

Bilagor

- bemötanden till erhållen respons över stranddetaljplaneförslaget 31.10.2024
- stranddetaljplanen per 31.10.2024
- planbeskrivning inkl. bilagor per 31.10.2024

Kompletterande material



Stadsstyrelsen

§ 15

27.01.2025

- vattenvegetationutredning (2.-A)
- naturutredning (2.-B)
- fornminnesförteckning (2.-C.)
- avfyrningsbullenutredning (2.-D)
- naturutredning (2.E.)
- definition av byggrätt (2.-F.)
- program för deltagande och bedömning (2.-G.)
- ny avfyrningsmodellering (2.-H).
- sammandrag (pdf) över miljötillståndsbeslut ,
Regionförvaltningsverket, Helsingfors förvaltningsdomstol och
Högsta domstolen)
- uppdaterad byggrättsmätning (2.-L)
- PM-del A. av myndighetsförhandling 12.12.2023 (2.-M.)
- Drottningstrand, ekologiska kontakter (2.-N).

Förslag

Stadsstyrelsen godkänner de upprättade bemötandena och i dem föreslagna åtgärderna till övriga delar men inte gällande slutsatserna om bullerpåverkan. Hänvisande till erhållna utlåtanden och till 4 a § är det inte möjligt att anvisa nytt byggande vilket möjliggör fritidsbostadsbyggande på området. Enligt 4 a § måste i områdesanvändningen kunna tryggas bl.a. utvecklingsbehoven vilka försvarsmakten förutsätter.

Stadsstyrelsen föreslår för stadsfullmäktige att den

- antecknar förenämnda för kännedom
- och godkänner stranddetaljplanen för Drottningstrand per 31.10.2024 utan västra RA-kvarteret nr 1.

I anledning av beslutet föranleds förutom uppdateringsbehov av bl.a. plankartan, dessutom av innehållet i planbeskrivningen.

Ärendets behandling

Under diskussionen ändrade föredraganden sitt förslag så att ärendet remitteras för beredning.

Beslut

Stadsstyrelsen beslöt enligt det ändrade förslaget.

Tilläggsuppgifter

Stadsdirektör Petra Ståhl, 040 1359 9599
Stadsgeodet Kukka-Maaria Luukkonen, 040 135 9281

Liitteet

- 1 Drottningstrand lausunnot/vastineet / KML 26.11.2024 (ru)
- 2 Drottningstrand lausunnot/ vastineet / KML 26.11.2024
- 3 Drottningstrand ranta-asebakaava
- 4 Drottningstrand / Ranta-asebakaavaselostus (ru)
- 5 Drottningstrand Liite 1 / asemakaavan seurantalomake
- 6 Bilaga-1/ Drottningstrand / uppföljning av detaljplanen
- 7 Drottningstrand / Ranta-asebakaavaselostus



Stadsstyrelsen

§ 15

27.01.2025

Oheismateriaali

- M. Viranomaisneuvottelun 12.12.2023 muistio, osa A. / Drottningstrand
- N. Drottningstrand, Ekologiset-yhteydet
- H. Meluselvitys, Hanko-Syndalen-Tvärminne ampumamelu, 09-2023-Ramboll / Drottningstrand
- I. RA-alueiden-melumallinnus / Vastineet ja mallinnuskuvat / Drottningstrand
- K. ES AVI, HAO, KHO-päätökset / Drottningstrand
- L. Päivitetty rakennusoikeuden mitoitus / Drottningstrand
- G. Drottningstrand / Program för deltagande och bedömning
- G. Drottningstrand / OSA
- C. Hanko Tvärminne ranta-asetakaava-alueen muinaisjaannosinventointi 2014 /Drottningstrand
- D. Akukon Syndalen ympäristömeluselvitys 2018 / Drottningstrand
- F. Rakennusoikeuden mitoitus / Drottningstrand
- E. Drottningstrandin luontoselvitys
- B. Ympäristöselvitys / Drottningstrand
- A. Tvärminne-vesikasvillisuus selvitys-2009 / Drottningstrand
- Drottningstrandin-Ranta-asetakaava/ täydennys selvitys (ru)
- Liitekooste / Drottningstrand (su+ru)
- Drottningstrand / Lausunto Puolustusvoimat
- Drottningstrand / Lausunto_ELY



Stadsstyrelsen

§ 16

27.01.2025

Bokslutet 2024 / Preliminärt innehåll / Sfm-ärende

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 16
473/02.02.00/2023

Konsernekonomichef Kim Adolfsson informerar stadsstyrelsen om stadens bokslut 2024 preliminära innehåll.

Materialet delges innan mötet.

Förslag

Stadsstyrelsen beslutar föreslå att stadsfullmäktige antecknar de preliminära bokslutssiffrorna för kännedom.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter
Liitteet

Konsernekonomichef Kim Adolfsson, 040 087 3844

8 Tilinpäätösennuste 2024



Stadsstyrelsen

§ 17

27.01.2025

Statsandelsbeslut 2025

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 17
291/02.02.00/2024

Finansministeriet har fastställt statsandelarna för år 2025. Beslutet är daterat 19.12.2024 och har kommit kommunen till kändedom 2.1.2025.

Allmänt

Finansministeriet beviljar statsandelen för kommunal basservice och fattar beslut om ersättning för förlorade skatteinkomster som föranleds av ändringar i beskattningsgrunderna. Om statsandelar som överförs till finansministeriets förvaltningsområde och om grunderna för hemkommunersättningar stadgas i lagen om statsandel för kommunal basservice (618/2021). Undervisnings- och kulturministeriet beviljar de statsandelar som avses i lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet (1705/2009) och lagen om fritt bildningsarbete (632/1998).

Om en kommun är missnöjd med ett beslut som gäller den av finansministeriet beviljade statsandelen för kommunal basservice eller ersättningen för förlorade skatteinkomster som föranleds av ändringar i beskattningsgrunderna, har kommunen med stöd av 51 § i lagen om statsandel för kommunal basservice rätt att inom tre månader från delfåendet av beslutet skriftligen begära omprövning hos finansministeriet.

Statsandelen för kommunal basservice för år 2025 är – 2 510 941 euro. Arbets- och näringslivstjänsternas finansiering påverkar statsandelen för kommunal basservice 1 029 533 euro. Utjämningen av statsandelen på basis av skatteinkomsterna är - 100 724 euro. För 2024 beviljas 632 745 euro i ersättning för förlorade skatteinkomster som beror på ändringar i beskattningsgrunderna.

Den i lagen om undervisnings- och kulturverksamhet och lagen om fritt bildningsarbete avsedda finansieringen är – 111 844 euro för år 2025.

Inkomsterna och utgifterna för hemkommunersättningar erläggs kommunen i samband med statsandelarna, men de är inte statsandelar utan bokförs inom ramen för verksamhetsbidraget för bildningsväsendet. Hemkommunersättningens grunddel för år 2025 är 8 334,51 euro per elev. Hemkommunersättningen baserar sig på elevens ålder och ersättningens grunddel multipliceras med 0,61 för 6-åringar, 1,00 för 7-12 åringar och 1,60 för 13-15 åringar. Hemkommunintäkterna för år 2025 är 210 196 euro och hemkommunutgifterna är - 164 732 euro, netto 45 465 euro.

För Hangö stads del blir statsandelarnas totala belopp - 1 061 231 euro och då man inkluderar hemkommunersättningarna blir totalen - 1 015 765 euro.



Stadsstyrelsen

§ 17

27.01.2025

Ekonomiska konsekvenser

Statsandelarna utan hemkommunsersättningar är i beslutet - 1 061 231 euro och de budgeterade statsandelarna -1 396 762 euro visar en differens på 335 531 euro. Orsaken är främst statsandelarna från undervisnings- och kulturministeriet på 412 868 euro samt ersättning för förlorade skatteinkomster – 69 304 euro.

Bilagor (finska)

- Kommunförbundets statsandelskalkyl 2025
- Tabellverk över statsandelar 2025
- Beslut om statsandel för kommunal basservice 2025
- Beslut om grunddel för hemkommunsersättningen 2025
- UKM rapport

Förslag

Stadsstyrelsen godkänner beslutet gällande statsandelarna för år 2025.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter
Liitteet

Konsernekonomichef Kim Adolfsson, 040 087 3844

- 9 Beslut om grunddel i hemkommunsersättningen 2025 / Statsandel
- 10 Beslut om statsandel för kommunal basservice 2025
- 11 Betalningsspecifikation 2025 / Statsandel
- 12 Valtionosuudet / esitys / presentation
- 13 Anvisning för rättelseyrkande / statsandel



Stadsstyrelsen	§ 223	16.09.2024
Stadsstyrelsen	§ 290	18.11.2024
Stadsstyrelsen	§ 18	27.01.2025

Stadens besvär till HUS samkommun över stängningen av Lojo förlossningsavdelning

Stadsstyrelsen 16.09.2024 § 223

Stadsstyrelsen beslöt enhälligt utanför listan ta till behandling HUS samkommuns beslut över Hangö stads begäran om omprövning gällande stängningen av Lojo sjukhus förlossningsavdelning.

Förslag	Stadsstyrelsen beslutar att Hangö stad anför besvär över beslutet om begäran om omprövning och godkänner innehållet av besvären i det elektroniska förfaringsättet.
Beslut	Förslaget godkändes.
Tilläggsuppgifter	Stadsdirektör Petra Ståhl, 040 135 9599

Stadsstyrelsen 18.11.2024 § 290

Ärendets fortsatta behandling.

Förslag	Antecknas för kännedom stadens motförklaring till Helsingfors förvaltningsdomstol över HUS-samkommuns utlåtande om HUS-samkommunens beslut 19.8.2024 § 99 gällande verkställighetsförbud. Staden har godkänt motförklaringen i det elektroniska förfaringsättet 14.11.2024.
Beslut	Förslaget godkändes.
Tilläggsuppgifter	Stadsdirektör Petra Ståhl, 040 135 9599 Kanslichef Hanna Höglund, 019 2203 212

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 18
383/00.04.00/2024

Ärendets fortsatta behandling.

Bilaga

- motförklaring

Förslag	Hangö stad beslutar avge Helsingfors förvaltningsdomstol bifogade motförklaring i anledning av HUS samkommuns 2.12.2024 daterade utlåtande och berättar kanslichef Hanna Höglund underteckna motförklaringen.
Beslut	Förslaget godkändes.



Tekniska nämnden	§ 117	20.11.2024
Stadsstyrelsen	§ 19	27.01.2025

Tekniska väsendets uppläggning av arbetsuppgifter / Sfm-ärende

Tekniska nämnden 20.11.2024 § 117

Det har visat sig behövt att ändra befattningen som gatumästare vid Tekniska och miljöverkets kommunaltekniska avdelning till en tjänst. Tjänsteinnehavaren har i tillräcklig utsträckning ansvar och befogenheter som krävs för att smidigt kunna sköta uppgifterna. Därtill behöver avdelningens arbetstagare en förman.

En ny tjänst som enhetschef grundas vid Tekniska och miljöverkets kommunaltekniska avdelning. Enhetschefen fungerar som enhetens förman. Tekniska direktören fungerar fortsättningsvis som avdelningschef för den kommunaltekniska avdelningen.

Kompletterande material
– Enhetschefens uppgifter

Förslag (Horttanainen)	Tekniska nämnden beslutar föreslå för stadsstyrelsen att en ny tjänst som enhetschef för Kommunaltekniken inrättas.
Beslut	Förslaget godkändes.
Tilläggsuppgifter	Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 19
79/01.02.01/2024

Tekniska nämnden har vid sitt möte 20.11.2024 § 117 beslutat föreslå för stadsstyrelsen att en ny tjänst som enhetschef för Kommunaltekniken inrättas. Med tjänsten som enhetschef för kommuntekniken har man haft för avsikt att ersätta den tidigare befattningen som gatumästare för kommuntekniken. Befattningen som gatumästare har varit obesatt under det senaste året men behov av besättandet av uppgiften har identifierats.

Efter förslaget har på tekniska verket skett personaländringar som ger upphov till att mera omfattande se över ordnandet av uppgifterna på bästa ändamålsenliga sätt.

Tjänsten som teknisk direktör har blivit ledig efter uppsägning fr.o.m 1.1.2025. Tekniska direktören har vid sidan om sin egen tjänst även skött tjänsten som jordbyggnadschef med stöd av fullmäktiges beslut. Jordbyggnadschefen fungerar enligt tekniska nämndens verksamhetsstadga som avdelningschef för kommuntekniken. Eftersom tjänsten som jordbyggnadschef inte är ändamålsenlig att besätta är det motiverat att foga till tekniska direktörens tjänsteuppgifter



Tekniska nämnden	§ 117	20.11.2024
Stadsstyrelsen	§ 19	27.01.2025

avdelningschefens för kommundirektörens beslutanderätt och ansvar. Till avdelningschefens uppgifter hörande beredningsarbete är det motiverat att dela mellan tekniska direktören och den rekryterande enhetschefen.

För att enhetschefens titel bäst skulle motsvara uppgiftshelheten som ska skötas, föreslås för stadsstyrelsen att titeln skulle vara **enhetschef för samhällstekniska enheten**.

Enhetschefen för samhällstekniska enheten skulle fungera som förman för kommundirektören. Beslutanderätten gällande personalärenden bestäms enligt förvaltningsstadgan. Behovet att utöva offentlig makt skulle i fortsättningen sålunda endast beröra tekniska direktörens uppgifter och tjänsteansvar, behovet att inrätta en tjänst som enhetschef för den samhällstekniska enheten föreligger inte, utan kan besättas som ett arbetsförhållande.

Förslag

Stadsstyrelsen beslutar:

1.
ändra befattningen gatumästare till enhetschef för samhällstekniska enheten.
2.
indra tjänsten som jordbyggnadschef enligt 30 § i förvaltningsstadgans 3 moment.
3.
föreslå för stadsfullmäktige att i förvaltningsstadgan görs eventuellt behövliga ändringar av överföringen av jordbyggnadschefens ansvar till en del till tekniska direktörens beslutanderätt.
4.
uppmana tekniska nämnden påbörja uppdateringen av tekniska nämndens verksamhetsstadgan till nödvändiga delar p.ga. av förenämnda ändringar.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter

Stadsdirektör Petra Ståhl, 040 135 9599



Stadsstyrelsen § 301 02.12.2024
Stadsstyrelsen § 20 27.01.2025

Övervakningsavtal för Östra hamnens försäljningsplatser

Stadsstyrelsen 02.12.2024 § 301

TN 15.03.2017 § 59

1354/2016

För övervakning av Östra hamnområdets försäljningsplatser har uppgjorts i bilagorna 1 och 2 förelagda avtal och taxor för försäljningsplatserna:

/

Bilagor:

- Kvällstorgstjänster i Östra hamnen
- Skötseln av evenemangsförsäljningen och mobila försäljningsplatser i Östra hamnen

Förslag (Takala)

Tekniska nämnden beslutar godkänna avtalen och taxorna enligt i föredragningslistans bilagorna 1 och 2 och föreslår stadsstyrelsen att godkänna avtalen att gälla till den 31.12.2021.

Beslut

Förslaget godkändes och paragrafen justerades omedelbart.

Tilläggsuppgifter

Båthamnsförvaltare Thomas Skarpman, 040 568 0033

STST 20.03.2017 § 64

/

Bilagor:

- Kvällstorgstjänster i Östra hamnen
- Skötseln av evenemangsförsäljningen och mobila försäljningsplatser i Östra hamnen

Förslag

Stadsstyrelsen beslutar i enlighet med tekniska nämndens förslag godkänna avtalen och taxorna enligt föredragningslistans bilagor 1 och 2 att gälla till 31.12.2021.

Beslut

Stadsstyrelsen beslöt remittera ärendet för tilläggsutredningar.

Tilläggsuppgifter

Båthamnsförvaltare Thomas Skarpman, 040 568 0033

STST 27.03.2017 § 93

Remitterar ärende. Ärendets fortsatta behandling.

/

Bilagor:

- Kvällstorgstjänster i Östra hamnen
- Skötseln av evenemangsförsäljningen och mobila försäljningsplatser i Östra hamnen



Stadsstyrelsen § 301 02.12.2024
Stadsstyrelsen § 20 27.01.2025

Förslag Stadsstyrelsen beslutar i godkänna avtalen och taxorna enligt bilagorna att gälla till 31.12.2021.

Beslut Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter Båthamnsförvaltare Thomas Skarpman, 040 568 0033

STST 03.02.2020 § 28

Förslag Stadsstyrelsen beslutar förlänga avtalen att gälla till 1.2.2025.
Ärendets behandling Tom Rönnblad var inte närvarande under stadsstyrelsens behandling av ärendet.

Beslut Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter Kanslichef Lasse Tallqvist, 019 220 3212

STST 14.03.2022 § 67

Ärendets fortsatta behandling.

Kompletterande material
- avtal, taxor

Förslag Stadsstyrelsen antecknar nuläget av ärendets beredning för kännedom.
Stadsstyrelsen gör behövliga beslut i ärendet.

Ärendets behandling Tom Rönnblad och Jaana Pulkkinen anmälde jäv och deltog inte i ärendets beslutsfattande. Bernt Förström närvarade i stället för Rönnblad och Linda Westerlund i stället för Pulkkinen under stadsstyrelsens behandling av detta ärende.

Beslut Stadsstyrelsen beslöt godkänna de av jordbyggnadschefen föreslagna ändringarna i de nuvarande avtalen.

Tilläggsuppgifter Kanslichef Lasse Tallqvist, 019 220 3212

Stadsstyrelsen 02.12.2024

Ärendets fortsatta behandling.

T.C.Rönnblad har skött Östra hamnens kvällstorg samt försäljningsplatsernas övervakning och skötsel sedan 2017. Nu ansöker T.C. Rönnblad om en 5 årig fortsättning på sina avtal.

Till de ursprungliga avtalen lades Avtalets tillägg 12.6.2023 till.

T.C.Rönnblad har skött sina uppgifter utmärkt. Östra hamnens kvällstorgs och försäljningsplatsernas omgivning har hållits i bra ordning och stadens inkomster



Stadsstyrelsen § 301 02.12.2024
Stadsstyrelsen § 20 27.01.2025

på en tillfredsställande nivå.

Tekniska verket förordar ansökan om en förlängning av T.C.Rönnsblads avtal.

Bilagor

- Ansökan om förlängning 2024-11-04
- Tekniska direktörens och båthamnsförvaltarens förordan
- Tillägg till Östra hamnens avtal 12.6.2023
- Östra hamnens avtal 8.5.2017
- Östra hamnens taxor 15.5.2019
- Taxor för kvällstorgets försäljningsplatser 15.3.2017

Förslag Stadsstyrelsen beslutar förlänga TC.Rönnsblads avtal med 5 år för tiden 1.2.2025 -31.1.2030. Avtalen gällande kvällstorgets försäljningsplatser ska upprättas skriftligen.

Ärendets behandling Under diskussionen föreslog Jaana Pulkkinen understödd av Sami Laine att ärendet remitteras för beredning.

Beslut Stadsstyrelsen beslöt enhälligt remittera ärendet för beredning.

Tilläggsuppgifter Tekniska direktören Jukka Horttanainen, 040 135 9280
Båthamnsförvaltare Thomas Skarpman, 040 568 0033

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 20
68/10.00.02/2023

Remitterat ärende. Ärendets fortsatta behandling.

Bilagor

- avtalen

Ärendets behandling Före ärendets behandling meddelade Tom Rönnsblad jäv och avlägsnade sig från mötet. Under ärendets behandling närvarade ersättare Bernt Förström.

Förslag Stadsstyrelsen beslutar förlänga TC.Rönnsblads avtal med 5 år för tiden 1.2.2025 -31.1.2030 enligt villkoren i avtalen.

Beslut Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter Kanslichef Hanna Höglund, 019 2203 212
Liiiteet

18 Itäsataman iltatorimyynti 2025 - 2030 / Iltatoripalvelut

19 Itäsataman kausimyynti 2025-2030 / kausimyyntipaikkojen hoitaminen



Stadsstyrelsen
Stadsstyrelsen

§ 301
§ 20

02.12.2024
27.01.2025

- 20 Teknisen johtajan lausunto Itäsataman valvontasopimuksesta
- 21 Itäsataman sopimus 8.5.2017 / Itäsataman valvontasopimukset
- 22 Iltatorin myyntipaikka Taksat 15.3.2017 / Itäsataman valvontasopimukset
- 23 Teknisen johtajan lausunto / Itäsataman valvontasopimukset
- 24 Itäsataman taksat 15.5.2019
- 25 Itäsataman sopimuksen täydennys 12.6.2023
- 26 Ansökan om förlängning av avtal / Itäsataman valvontasopimukset



Direktionen för Hangö Vatten	§ 65	12.11.2024
Stadsstyrelsen	§ 21	27.01.2025

Ändringar i förvaltningsstadgan / Direktionen för Hangö vatten

HVA 12.11.2024 § 65

Hangö stad håller på att uppdatera sin förvaltningsstadga. Affärsverkschefen och direktionens ordförande var inbjudna till en workshop om förvaltningsstadgan, men ordföranden var då förhindrad att delta. Ärendena i bilagan presenterades vid workshopen den 9.10.2024 av affärsverkets chef.

För Hangö Vattens del finns ett behov att uppdatera förvaltningsstadgan, eftersom den inte har uppdaterats att motsvara den nuvarande situationen sedan affärsverket bildades. Förvaltningsstadgan bör uppdateras i enlighet med beslutet om att grunda affärsverket, vilket främst berör tekniska och miljöverket (uppgifter i anslutning till dagvattenhantering och myndighetsuppgifter).

Direktionens uppgifter preciseras i förvaltningsstadgan i enlighet med bilagan. Beslut som rör gemensam upphandling bör också fogas till förvaltningsstadgan.

Som en ny sak i förvaltningsstadgan kommer ändringar i anslutning till reformen av vattentjänstlagen (2024-2025), vilken för kommunens vattentjänstansvarsområdets del kommer att kräva att ansvariga tjänsteinnehavare utses bl.a. för kommunens bestämmanderätt, förköpsrätt och allmänna utveckling av kommunens vattenförsörjning. Den nuvarande vattentjänstlagen innehåller också skyldigheter som ställs på kommunen, således kan samma tjänsteinnehavare eventuellt också sköta de förut nämnda frågorna.

Det finns inget behov av att uppdatera verksamhetsstadgan, om det inte i samband med uppdateringen av förvaltningsstadgan framkommer något som också förutsätter en uppdatering av verksamhetsstadgan.

/

Bilaga

- Behov av att uppdatera förvaltningsstadgan

Förslag (Varjus)

Direktionen beslutar att godkänna de föreslagna behoven av uppdatering av förvaltningsstadgan gällande vattenförsörjning och dagvattenhantering. Det slutliga beslutet om uppdatering av förvaltningsstadgan fattas av stadsfullmäktige.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter

Hangö Vatten affärsverkschef Sanna Varjus, 040 505 6498

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 21
458/00.02.00/2024



Direktionen för Hangö Vatten	§ 65	12.11.2024
Stadsstyrelsen	§ 21	27.01.2025

Bilaga

- ändringarna i förvaltningsstadgan

Förslag Stadsstyrelsen beslutar anteckna av Hangö Vatten direktions föreslagna ändringsbehoven i förvaltningsstadgan för kännedom. Ändringsbehoven tas i beaktande i samband med uppdateringen av förvaltningsstadgan.

Beslut Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter Hangö Vatten affärsverkschef Sanna Varjus, 040 505 6498
Liitteet

27 HVL 12.11.2024 Hallintosäännön ja toimintasäännön uudistamistarpeet;
Hallintosäännön päivitystarpeet



Stadsstyrelsen

§ 22

27.01.2025

Hangö Bowlingförbunds understödsansökan

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 22
51/02.05.01.00/2025

Hangon keilailuliitto -Hangö bowlingförbund ry har lämnat in en bidragsansökan daterad 14.1.2025 till Hangö stad. I ansökan konstateras att bowlinghallen och dess verksamhet behöver utvecklas, men utan bidraget finns ej möjlighet till utveckling. Bowlinghallen är byggd och finansierad av föreningen.

Bidraget ansöks av staden både som ett engångsbelopp och som ett löpande driftsbidrag. Utöver staden ska stöd även sökas från andra källor.

En förkortad version av ansökan bifogas som *kompletterat material*.

Förslag

Stadsstyrelsen för remissdebatt i ärendet.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter
Oheismateriaali

Stadsdirektör Petra Ståhl, 040 135 9599

Avustusanomus Hangon keilailuliitto Ry
Hangon Keilailuliitto Talousanalyysi /Pekka Pusa
Ansökan om understöd Hangö bowlingförbund ry



Stadsstyrelsen

§ 23

27.01.2025

Avtal om köptjänst med Svenska folkskolans vänner

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 23
63/01.01.03/2025

Hangö sommaruni har avslutat sin verksamhet vid utgången av år 2024 och har sagt upp avtalet om köp av kurssekreterartjänst från och med 31.12.2024. Köptjänsten var 50 % av kurssekreterarens arbetstid. Uppgiften har inom Hangö sommaruni skötts av Hangö medborgarinstituts kurssekreterare sedan 2006. Kurssekreteraren är anställd till 100 % av Hangö stad, men 50 % av arbetstiden har sålts till Hangö sommaruni.

Svenska folkskolans vänner (SFV) bedriver sommaruniversitetsverksamhet och har tagit över verksamheten i Hangö från och med 1.1.2025. Då det finns behov för kurssekreterartjänsten inom SFV föreslår de att staden och SFV ingår ett avtal om köptjänsten. Kurssekreteraren är villig att fortsätta som kurssekreterare på deltid för Svenska folkskolans vänner. Avtalet är tidsbundet och i kraft 1.1–31.12.2025.

Bilaga

- Avtal om köptjänst

Förslag

Stadsstyrelsen godkänner avtalet och befullmäktigar kulturdirektör Jennika Friman och rektor Lena Sommer att skriva under avtalet.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter:

Kulturdirektör Jennika Friman, 040 139 1070

Liitteet

28 Avtal om köptjänst SFV Hangö stad



Stadsstyrelsen

§ 24

27.01.2025

Utomhusreklam vid välfärdsområdes- och kommunalvalet 2025

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 24
288/00.00.00/2024

Välfärdsområdes- och kommunalvalet förrättas söndag 13.4.2025. Förhandsröstningen är 2-8.4.2025. (utomlands 2-5.4.2025). Kommunförbundet rekommenderar att utomhusreklamen för valet påbörjas en vecka före förhandsröstningen dvs. 26.3.2025.

Hangö stad har reklamtavlor som placeras på följande platser;

1. Hangöbyvägens och Esplanadens korsning (50 st valreklamplatser)
2. I Lappvik på Sanduddsvägen vid värmecentralen (50 st valreklamplatser)
3. I Lappvik bredvid butiken (25 st valreklamplatser)
4. Vid Esplanaden invid järnvägsstation (50 st valreklamplatser)
5. Hangö Norra, Kexen (25 st valreklamplatser)
6. Torget (50 st valreklamplatser)

Man efterföljer den tidigare praxisen att för var och en grupp som har kandidater uppställda bestäms affischutrymmets ordning enligt hur kandidaterna har uppställts.

Förslag

Stadsstyrelsen beslutar

- att utomhusreklam vid välfärdsområdes- och kommunalvalet tillåts fr.o.m. 26.3.2025
- om placeringen av reklamtavlor
- att partierna och valmansföreningarna följer samma ordning med reklamtavlor som med kandidatförteckningen.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter

Kanslichef Hanna Höglund, 019 2203 212



Stadsstyrelsen

§ 25

27.01.2025

Meddelanden från sfm 21.1.2025

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 25
50/00.01.01/2025

Förslag

Stadsstyrelsen beslöt i anledning av stadsfullmäktiges beslut 21.1.2025 att:

- 1 **Överlåtelseförfarande av Tulluddstomt**
antecknas och meddelas anbudsgivarna, tekniska och miljöverket och arrendekontraktet upprättas och undertecknas,
- 2 **Detaljplaneändring för kvarter 544; Bemötanden till om detaljplaneförslaget inlämnade respons, samt godkännande av detaljplaneändringen**
antecknas och meddelas tekniska och miljöverket och kungörs,
- 3 **Ändringar i förvaltningsstadgan /Miljönämnden**
antecknas och meddelas miljönämnden och ändringarna görs i förvaltningsstadgan,
- 4 **Svar på fullmäktige Jaana Pulkkinen m.fl motion om att åstadkomma parkeringsplatser i samarbete med Hangö kyrkliga samfällighet**
antecknas och meddelas motionsställaren,
- 5 **Svar på fullmäktige Jaana Pulkkinens m.fl motion om kommunal återvinningsvecka**
antecknas och meddelas motionsställaren,
- 6 **Svar på fullmäktige Jaana Pulkkinens m.fl motion om förlängning av lättrafikleden från Tåktomvägen till Kyrkvägen**
antecknas och meddelas motionsställaren,
7. **Fullmäktige Rolf Nyströms m.fl motion om avgiftsfri fästingvaccinering för hangöbor**
antecknas och motionen sänds till direktören för hälsoövervakningen Katianna Kuula för utlåtande och ev. åtgärder.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter
Liitteet

Kanslichef Hanna Höglund, 019 2203 212

- 29 TL 11.12.2024 Valtuustoaloite; Parkkipaikkojen aikaansaamiseksi yhteistyössä Hangon seurakuntayhtymän kanssa
- 30 TL 11.12.2024 Valtuustoaloite; Kunnallinen kierrätysviikko



Stadsstyrelsen

§ 25

27.01.2025

- 31 TL 20.11.2024 Valtuustoaloite kevyen liikenteen väylän jatkosta
Täktominieltä Kirkkotielle



Stadsstyrelsen

§ 26

27.01.2025

Meddelanden

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 26

Samkommuners fullmäktige- och styrelseprotokoll, möteskallelser och övriga meddelanden:

Bilaga

- Miljönämndens 9.1.2025 gjorda miljötillståndsbeslut

Kompletterande material

- till postkortskampanjen hörande material

Förslag

Antecknas för kännedom.

Beslut

Förslaget godkändes.

Liitteet

- 32 Postkorttikampanja 2023 raportti_Postkortskampanj 2023 rapport
- 33 Tiedottaminen ympäristölupapäätöksestä Kungörelse av miljötillståndsbeslut
- 34 Hanko-postikortti-A5-suomi
- 35 Hanko-postikortti-A5-svenska

Oheismateriaali

- Postkorttikampanja vapaa-ajan asukkaille 11 2024 Postkortskampanj till fritidsboenden 11 2024
- Hanko postikortti vapaa-ajanasukkaille marraskuu 2024
- Hangö postkort till fritidsboenden november 2024



Stadsstyrelsen

§ 27

27.01.2025

Nämndernas protokoll och tjänsteinnehavarbeslut

Stadsstyrelsen 27.01.2025 § 27

Förslag

Konstateras, att följande protokoll och tjänsteinnehavarbeslut inte innehåller sådana ärenden som stadsstyrelsen enligt § 92 i kommunallagen skulle ta till behandling.

Bilaga

- tjänsteinnehavarbeslutsförteckning

Beslut

Förslaget godkändes.

Liitteet

36 Viranhaltijapäätösluettelo / Kaupunginjohtaja

37 Viranhaltijapäätösluettelo / henkilöstöpäällikkö



Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 15, § 16, § 17, § 18, § 21, § 24, § 26, § 27

Besvärsförbud

I beslut, som gäller endast beredning eller verkställighet, får ändring inte sökas enligt 136 § i kommunallag.



Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 19, § 20, § 22, § 23

Anvisningar om hur man begär omprövning

Den som är missnöjd med detta beslut kan begära omprövning skriftligt. Ändring i beslutet får inte sökas genom besvär hos domstol.

Rätt att begära omprövning

Omprövning får begäras av:

- den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (*part*), och
- kommunmedlemmar.

Tidsfrist för begäran om omprövning

Omprövning ska begäras inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

Begäran om omprövning ska lämnas in till **Stadsstyrelsen i Hangö** senast under tidsfristens sista dag innan registraturen stänger.

En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet sändes, om inte något annat visas. Vid vanlig elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sändes, om inte något annat visas.

En *kommunmedlem* anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Dagen för delfåendet räknas inte med i tidsfristen för begäran om omprövning. Om den sista dagen för omprövningsbegäran infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag, får omprövning begäras den första vardagen därefter.

Omprövningsmyndighet

Omprövning begärs hos **Stadsstyrelsen i Hangö**.

Adress: Boulevarden 6, 10900 Hangö
Telefonnummer: 019 220 31
Registraturens e-postadress: kirjaamo@hanko.fi

Omprövningsbegärans form och innehåll

Omprövning ska begäras skriftligt. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I omprövningsbegäran ska uppges:

- det beslut i vilket omprövning begärs
- hurdan omprövning som begärs



- på vilka grunder omprövning begärs.

I omprövningsbegäran ska dessutom uppges namnet på den som har begärt omprövning samt personens hemkommun, postadress och telefonnummer.

Om omprövningsbeslutet får delges som ett elektroniskt meddelande ska också e-postadress uppges.

Protokoll

Protokollsutdrag och bilagor som gäller beslutet kan begäras hos Hangö stads registratur.

Adress: Boulevarden 6, 10900 Hangö
E-postadress: kirjaamo@hanko.fi
Telefonnummer: 019 220 31



Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 25

Besvärsanvisning

I detta beslut söks ändring genom kommunalbesvär.

Besvärsrätt

Ändring i ett beslut som fattats med anledning av en begäran om omprövning får sökas genom kommunalbesvär endast av den som framställde begäran om omprövning av det ursprungliga beslutet.

Om det ursprungliga beslutet har ändrats med anledning av en begäran om omprövning, får ändring i det ändrade beslutet sökas genom kommunalbesvär också av:

- den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (*part*) samt av
- kommunmedlemmarna.

Besvärstid

Kommunalbesvär ska anföras inom 30 dagar från delfåendet av beslutet.

Besvären ska lämnas in till besvärsmyndigheten senast under besvärstidens sista dag innan besvärsmyndigheten stänger.

En *part* anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet sändes, om inte något annat visas. Vid vanlig elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sändes, om inte något annat visas.

En *kommunmedlem* anses ha fått del av beslutet sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Dagen för delfåendet räknas inte med i besvärstiden. Om den sista dagen för att anföra besvär infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag, får besvär anföras den första vardagen därefter.

Besvärsgrunder

Kommunalbesvär får anföras på den grunden att

- beslutet har tillkommit i oriktig ordning,
- den myndighet som fattat beslutet har överskridit sina befogenheter, eller
- beslutet annars strider mot lag.

Den som anför besvär ska presentera besvärsgrunderna innan besvärstiden löper ut.

Besvärsmyndighet

Kommunalbesvär anförs hos Helsingfors förvaltningsdomstol.



Adress: Banbyggarvägen 5, 00520 Helsingfors
E-postadress: helsinki.hao@oikeus.fi
Telefonnummer: 029 5642 069 (Ina/msa)
Besvär kan också anföras hos förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>.

[lagen om domstolsavgifter \(1455/2015\)](#)

Besvärens form och innehåll I

Besvären ska anföras skriftligt. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I besvären ska följande anges:

- 1) det beslut i vilket ändring söks (*det överklagade beslutet*),
- 2) till vilka delar ändring söks i beslutet och vilka ändringar som yrkas (*yrkandena*),
- 3) grunderna för yrkandena,
- 4) vad besvärsrätten grundar sig på om det överklagade beslutet inte avser ändringssökanden själv.

I besvären ska dessutom ändringssökandens namn och kontaktuppgifter uppges. Om talan förs av ändringssökandens lagliga företrädare eller ombud, ska också den personens kontaktuppgifter uppges. Om kontaktuppgifterna ändras medan besvären är anhängiga, ska de nya uppgifterna meddelas förvaltningsdomstolen utan dröjsmål.

I besvären ska också uppges postadress och eventuell annan adress till vilken handlingar som hänför sig till rättegången kan sändas (*processadress*). Om ändringssökanden har uppgett flera processadresser, kan förvaltnings-domstolen välja till vilken av dem den skickar de handlingar som hänför sig till rättegången.

Till besvären ska följande fogas:

- 1) det överklagade beslutet med besvärсанvisning,
- 2) utredning om när ändringssökanden har fått del av beslutet, eller annan utredning om när besvärstiden börjat löpa,
- 3) de handlingar som ändringssökanden åberopar som stöd för sina yrkanden, om dessa inte redan tidigare har lämnats till myndigheten.



Rättegångsavgift

Hos den som inleder ett ärende som gäller ändringsökande tas det ut en rättegångsavgift i enlighet med lagen om domstolsavgifter (1455/2015).

Protokoll

Protokollsutdrag och bilagor som gäller beslutet kan begäras hos Hangö stads registratur.

Adress: Boulevarden 6, 10900 Hangö
E-postadress: kirjaamo@hanko.fi
Telefonnummer: 019 220 31

Protokollet har gjorts tillgängligt i det allmänna datanätet **xx.xx.xxxx**.

I besvärсанvisningen till en part ska avsändningsdatum anges:

Beslutet har delgetts parten genom ett brev som avsändes

Beslutet har delgetts parten genom ett e-postmeddelande som avsändes